



ASOCIAȚIA ROMÂNĂ PENTRU DREPTURI  
DE AUTOR DIN AUDIOVIZUAL

ROMÂNIA – București, CUI 30124221

IBAN RO09BRDE410SA38515864100 BRD

ACADEMIEI



Nr.140/22.10.2014

**Către: Oficiul Român pentru Drepturile de Autor**

**În atenția: Dnei. Irina LUCAN-ARJOCA - Director General Adjunct**

**Dnei. Anamaria ȚÎȚU – Director DRGC**

**Ref.:** Procesul-verbal controlul general anual efectuat la organismul de gestiune colectivă Asociația Română pentru Drepturi de Autor din Audiovizual (A.R.D.A.A.) pentru activitatea desfășurată în anul 2013, cu nr. RGII/INT/8376/15.10.2014, comunicat în data de 15.10.2014

**Domnule Director General,**

Subscrisa A.R.D.A.A., cu sediul în București, str. Dem. I. Dobrescu nr. 4-6, Corp B, et.1, cam. 114, sector 1, în calitate de organism de gestiune colectivă a drepturilor patrimoniale de autor din domeniul audiovizual, în conformitate cu prevederile Metodologiei de Control - Decizia ORDA nr. 153/20.09.2012, formulăm prezentele:

### **OBIECȚIUNI ȘI PRECIZĂRI**

cu privire la **concluziile controlului general anual al activității A.R.D.A.A. efectuat de către O.R.D.A.** în baza ordinului de serviciu cu nr. RGII/IES/6636/11.08.2014, în perioada 06.08.2014 - 15.10.2014, având ca obiectiv activitatea desfășurată de A.R.D.A.A. în anul 2013 conform notificării O.R.D.A. nr. RGII/IES/6082/21.07.2014.

Astfel, în temeiul prevederilor Legii nr. 8/1996, completată și modificată, precum și a prevederilor Statutului A.R.D.A.A. avizat de către ORDA în anul 2012, vă aducem la cunoștință următoarele:

I. Din punct de vedere procedural, controlul s-a desfășurat cu încălcarea prevederilor exprese ale Decizie ORDA nr. 153/20.09.2012, respectiv:

1. Controlul ORDA nu s-a desfășurat cu celeritate, nefiind finalizat în primul trimestru al anului următor celui pentru activitatea căruia se desfășoară controlul (2013), astfel încât concluziile comisiei de control ORDA să poată fi luate în considerare efectiv în desfășurarea activității anului următor (2014), respectivele concluzii devenind astfel tardive și imposibile de respectat în cursul anului 2014, și, totodată,
2. cu depășirea termenului de control prevăzut de "15 zile cu posibilitatea prelungirii pentru încă o perioadă de cel mult 15 zile".

În acest sens, subliniem faptul că prezentul control general anual al activității A.R.D.A.A. desfășurată în anul 2013 a fost efectuat de către echipa de control desemnată de O.R.D.A. începând cu data de 06.08.2014 – ultima parte a anului următor celui pentru care se desfășoară controlul – și pe o durată de aproape 2 luni de zile (efectiv, 49 de zile), depășindu-se astfel termenul legal prevăzut cu 19 zile.

II. Referitor la încălcările prevederilor statutare și legale indicate în Procesul Verbal de Control General Anual al Activității A.R.D.A.A. desfășurată în anul 2013, formulăm următoarele:

### OBIECȚIUNI

1. Referitor la pretinsa încălcare a prevederilor art. 127 alin.(3) și alin. (4) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, conform celor precizate la pct. I din Procesul Verbal de Control, respectiv VERIFICAREA RESPECTĂRII LEGISLAȚIEI ÎN ACTIVITATEA ORGANELOR DE CONDUCERE ȘI CONTROL, arătăm următoarele:

a. A.R.D.A.A., atât în trecut, cât și în prezent, a funcționat și funcționează după un unic și singur statut avizat de către ORDA în anul 2012. Acesta există pe pagina de internet și poate fi consultat la adresa: <http://ardaa.ro/documente/statut-ardaa>.

b. În anul 2013, A.R.D.A.A. și-a modificat doar sediul de la adresa inițială din str. Nicolae Titulescu nr. 64, bl. 24, sc.B, et.5, ap. 65, la adresa din str. Dem. I. Dobrescu nr. 4-6, et. 1, cam. 114, sector 1, București, **corect și legal, în conformitate cu prevederile art. 33 din OG 26/2000<sup>1</sup>** privind constituirea și funcționarea Asociațiilor și Fundațiilor, **coroborat cu prevederile art. 41 lit. w) din Statutul A.R.D.A.A., potrivit cărora modificarea sediului asociației este în competența Consiliului Director și se realizează fără modificarea statutului inițial al asociației, cu respectarea procedurilor legale expres prevăzute, prin înscrierea modificării în Registrul Asociațiilor și Fundațiilor cu aplicativitate de la respectiva dată.**

c. De asemenea, în cursul anului 2013, **Adunarea Generală**, dată fiind retragerea din A.R.D.A.A. a membrilor fondatori ce au constituit și "primele organe de conducere" (astfel cum impune OG 26/2000 prin art. 6 alin. 2 lit. g) " g) componența nominală a celor dintâi organe de conducere, administrare și control ale asociației; sub sancțiunea nulității absolute") **au ales în organele de conducere ale A.R.D.A.A. alți membri, respectiv un nou Consiliu Director, CONFORM PREVEDERILOR art. 36 ȘI URM. DIN STATUT;**

d. Toate aceste modificări s-au realizat cu respectarea întru totul a tuturor prevederilor legale și statutare aplicabile, prevăzute de OG 26/2000, Legea nr. 8/1996 și

<sup>1</sup> Art. 33 din OG 26/2000

(1) 5 Modificarea actului constitutiv sau a statutului asociației se face prin înscrierea modificării în Registrul asociațiilor și fundațiilor aflat la grefa judecătorei în a cărei circumscripție își are sediul asociația, cu aplicarea corespunzătoare a prevederilor art. 8-12.

(2) Cererea de înscriere a modificării va fi însoțită de hotărârea adunării generale, iar în cazul modificării sediului, de hotărârea consiliului director.

(3) Despre schimbarea sediului se va face mențiune, dacă este cazul, atât în Registrul asociațiilor și fundațiilor aflat la grefa judecătorei vechiului sediu, cât și în cel aflat la grefa judecătorei noului sediu. În acest scop, o copie a încheierii prin care s-a dispus schimbarea sediului va fi comunicată din oficiu judecătorei în circumscripția căreia asociația urmează să-și aibă noul sediu.

**statutul A.R.D.A.A. cu înștiințarea permanentă a ORDA;**

e. În susținerea și dovedirea tuturor celor susmenționate, la dispoziția comisiei de control a ORDA s-au pus la dispoziție toate documentele existente necesare (și legal prevăzute) care să facă dovada respectării tuturor procedurilor legal prevăzute.

**NOTĂ:**

**NU EXISTĂ NICIO PREVEDERE LEGALĂ CONFORM OG 26/2000 SAU LEGII NR. 8/1996 CARE SĂ OBLIGE ORGANISMUL DE GESTIUNE COLECTIVĂ LA MODIFICAREA STATUTULUI CU OCAZIA MODIFICĂRII SEDIULUI SAU ALEGEREA UNOR NOI ORGANE DE CONDUCERE ALE ASOCIAȚIEI!!!**

În consecință, această concluzie a echipei de control a ORDA cu privire la NERESPECTAREA LEGISLAȚIEI ÎN ACTIVITATEA ORGANELOR DE CONDUCERE ȘI CONTROL ALE OGC, respectiv încălcarea art. 127 alin.(3) și alin. (4) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, conform celor precizate la pct. I din Procesul Verbal de Control, este neîntemeiată, nelegală și inexactă, bazându-se pe o interpretare superficială a faptelor și a documentelor, în ansamblul acestora, puse la dispoziția echipei de control de către UPFAR - ARGOA, astfel cum rezultă din Procesele Verbale menționate.

2. Referitor la pretinsa încălcare a prevederilor art. 41 lit. a) din Statutul ARDAA, conform celor precizate la pct. I, subpct. B din Procesul Verbal de Control, respectiv - VERIFICAREA RESPECTĂRII LEGISLAȚIEI ÎN ACTIVITATEA ORGANELOR DE CONDUCERE ȘI CONTROL - ACTIVITATEA CONSILIULUI DIRECTOR - privind admiterea de noi membri, arătăm următoarele:
  - Astfel cum se reține și prin Procesul Verbal de Control, la fila 4, în cursul anului 2013 un număr foarte mic de titulari - doar 2 (doi) - au acordat mandat de gestiune colectivă ARDAA, aspect discutat în prima ședință de Consiliu Director din anul 2014, respectiv 23.01.2014, împreună cu discutarea altor probleme legate de gestiunea colectivă și funcționarea ARDAA.
  - Subliniem, totodată, faptul că acest aspect procedural nu este de natură să aducă vreo atingere drepturilor patrimoniale ale celor doi titulari ce au acordat mandat A.R.D.A.A. în anul 2013, întrucât la acea dată A.R.D.A.A. nu colecta încă remunerații de la DACIN - SARA, fiind încă în negocieri cu aceștia pentru stabilirea unui procent din sumele pe care aceștia le colectează în calitate de colector unic pentru drepturile patrimoniale de autor din domeniul audiovizual.
  - Având în vedere faptul că nici Legea nr. 8/1996 și nici Statutul ARDAA nu prevăd vreun termen legal sau de recomandare pentru emiterea deciziilor Consiliului Director cu privire la admiterea de noi membri în ARDAA, iar potrivit prevederilor codului civil drepturile patrimoniale se prescriu în termen de 3 ani de la data nașterii dreptului, emiterea deciziei de admitere ca membri a celor 2 titulari de către ARDAA câteva luni mai târziu de la data acordării mandatului, nu încalcă nicio prevedere legală expresă în vigoare.

În consecință, concluzia echipei de control a ORDA în sensul încălcării prevederilor art. 41 lit. a) din Statutul ARDAA, conform celor precizate la pct. I, subpct. B din Procesul Verbal de Control, cu privire la activitatea Consiliului Director al ARDAA este neîntemeiată și nelegală.

3. Referitor la pretinsa încălcare a prevederilor art. 134<sup>1</sup> alin. (1), lit. d) și lit. b) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, conform celor precizate la pct. V, respectiv - VERIFICAREA OBLIGAȚIILOR DE TRANSPARENȚĂ, arătăm următoarele:

a) Cu privire la Darea de seamă a ARDAA pentru anul 2013, care nu a putut fi accesată pe pagina de internet a ARDAA la data controlului ORDA, menționăm faptul că această neregulă se datorează strict unei probleme tehnice ce nu ține de competența ARDAA, Darea de Seamă fiind trimisă de dna. Irina Chender webmasterului și postată inițial pe pagina de internet a A.R.D.A.A. încă din data de 02.04.2014, conform solicitării nr. 56/02.04.2014. Menționăm, totodată, faptul că situația indicată de echipa de control a ORDA a fost remediată imediat, darea de seamă a ARDAA pentru anul 2013 putând fi accesată și consultată de oricine pe pagina de internet a ARDAA, la adresa: <http://www.ardaa.ro/Dare-Seama-ARDAA-2014.pdf>

b) Cu privire la componența Consiliului Director al ARDAA, postată pe pagina de internet, astfel cum am arătat și la punctul 1, este normal ca în cadrul statutului inițial al ARDAA avizat de ORDA în anul 2012 și care poate fi consultat la adresa <http://www.ardaa.ro/STATUT%20ARDAA.pdf>, să apară organele de conducere inițiale ale asociației. Ulterior, conform prevederilor statutare și legale, prin Adunarea Generală a ARDAA din 05.03.2012, a fost ales în funcția de președinte al Consiliului Director al ARDAA dl. Dinu Tănase, și respectiv, prin Adunarea Generală a ARDAA din 30.01.2013 au fost aleși dl. Noni Mazilescu și dl. Nicu Mihali, în funcția de Vicepreședinte. Pe pagina de internet a organismului de gestiune colectivă, la secțiunea DESPRE sunt prezentate, în conformitate cu prevederile art. 134<sup>1</sup> alin. (1), lit. b) din Legea nr. 8/1996, actualele organe de conducere ale ARDAA, funcționale în anul 2013 și până în prezent.

c) Astfel, prin coroborarea situației de fapt susmenționate cu prevederile legale aplicabile în speță, respectiv art. 134<sup>1</sup> alin. (1), potrivit căroră "Organismele de gestiune colectivă au obligația să publice, în format electronic, pe pagina proprie de Internet, următoarele informații actualizate: a) statutul; b) lista membrilor organelor de conducere centrale și locale, componența comisiilor interne și lista responsabililor locali;", rezultă cu claritate faptul (confirmat de altfel de echipa de control a ORDA) că ARDAA și-a îndeplinit în tocmai obligațiile legale prevăzute de art. 134<sup>1</sup> din Legea nr. 8/1996, respectiv de a posta pe pagina de internet statutul legal avizat de către ORDA (din anul 2012 cu organele de conducere inițiale din 2012) și totodată lista membrilor organelor de conducere centrale existenți la data efectuării controlului și în prezent, aleși ulterior de către Adunarea Generală.

În consecință, **această concluzie a echipei de control a ORDA** cu privire la OBLIGAȚIILE DE TRANSPARENTĂ ALE OGC, respectiv încălcarea art. 134<sup>1</sup> lit. d) și lit. b) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, conform celor precizate la pct. V din Procesul Verbal de Control, **sunt neîntemeiate, nelegale și inexacte, bazându-se pe o interpretare superficială a faptelor și a documentelor, în ansamblul acestora, puse la dispoziția echipei de control de către UPFAR - ARGOA, astfel cum rezultă din Procesele Verbale menționate.**

4. Referitor la pretinsa încălcare a prevederilor art. 130 alin. (1), lit. b) și art. 133 alin. (2) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, conform celor precizate la pct. VII din Procesul Verbal de Control, respectiv VERIFICAREA ACTIVITĂȚII DE ELABORARE METODOLOGII de către organismele de gestiune colectivă și anume "în anul 2013 ARDAA nu a solicitat ORDA inițierea procedurii de arbitraj în vederea stabilirii criteriilor de repartizare a remunerațiilor și de stabilire a comisionului datorat collectorului unic", arătăm următoarele:
  - a. ARDAA în tot cursul anului 2013 a făcut demersuri și diligențe în vederea inițierii procedurii de arbitraj pentru stabilirea criteriilor de repartizare a remunerațiilor și a comisionului datorat collectorului unic. În acest sens, reamintim faptul (cunoscut de echipa de control a ORDA și recunoscut prin Procesul Verbal de Control) că la începutul anului 2013 ARDAA a încheiat un Protocol de colaborare cu UPFAR - ARGOA în vederea inițierii procedurii de arbitraj în contradictoriu cu DACIN - SARA pentru stabilirea criteriilor de repartizare a remunerațiilor și de stabilire a collectorului unic și a comisionului datorat acestuia;
  - b. În cursul aceluiași an au existat mai multe discuții (în afara unei proceduri formale) cu DACIN - SARA în același sens, aceasta având o permanentă atitudine de amânare privind luarea oricărei decizii, având în vedere problemele administrative interne prin care a trecut în cursul anului 2013;
  - c. Totodată, astfel cum reține și echipa de control, **în data de 30.08.2013**, prin Decizia nr. 2, **Consiliul Director al ARDAA a decis demararea în comun cu UPFAR - ARGOA a procedurilor de negociere legal prevăzute cu DACIN - SARA** și, eventuala încheiere a unui protocol comun între cele 3 organisme de gestiune colectivă, conform prevederilor art. 133 alin. (2) din Legea nr. 8/1996;
  - d. Odată cu demararea negocierilor cu DACIN - SARA, **ARDAA a fost convocată de către ORDA, în perioada 15.10.2013 – 21.11.2013 în vederea clarificării situației și soluționării pe cale amiabilă a acesteia**, astfel cum rezultă din înscrisurile anexate.
  - e. În plus, în cursul anului 2013, ARDAA a formulat mai multe cereri și un memoriu prin care învedera ORDA situația încălcării de către DACIN - SARA a drepturilor patrimoniale ale titularilor de drepturi reprezentați de ARDAA și UPFAR - ARGOA, solicitând ajutorul acesteia în calitate de organ de control al activității de gestiune colectivă a organismelor legal avizate în acest sens, rămas fără niciun răspuns până în prezent.
  - f) Referitor la pretinsa încălcare a prevederilor art. 130 alin.(1), lit. b) din Legea nr. 8/1996, în lumina celor susmenționate, dorim să precizăm faptul că ARDAA gestionează (în virtutea gestiunii colective facultative și a mandatelor acordate în acest sens de titularii de drepturi pe care îi reprezintă) doar drepturile patrimoniale de autor din domeniul

audiovizual rezultate din împrumut (conform prevederilor art. 14<sup>4</sup> și urm. din Legea nr. 8/1996) și comunicare publică, în materie de comunicare publică, prin decizia ORDA nr. 173/2007 colector unic (secundar) al acestor remunerații fiind desemnat tot organismul de gestiune colectivă DACIN - SARA, toate argumentele susmenționate fiind valabile și în această privință.

În consecință, în condițiile în care ARDAA a făcut toate demersurile și eforturile necesare în vederea respectării drepturilor titularilor pe care aceasta îi reprezintă și, totodată, a prevederilor art. 130 alin. (1), lit. b) și art. 133 alin. (2) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, fiind veșnic întârziată de DACIN - SARA sau ORDA, în mod obiectiv, de la a solicita ORDA inițierea procedurii de arbitraj în vederea stabilirii criteriilor de repartizare a remunerațiilor și de stabilire a comisionului datorat colectorului unic, formularea concluziei echipei de control a ORDA cu privire la VERIFICAREA ACTIVITĂȚII DE ELABORARE METODOLOGII, respectiv pretinsa încălcare a prevederilor art. 130 alin. (1), lit. b) din Legea nr. 8/1996 privind dreptul de autor și drepturile conexe, conform celor precizate la pct. VII din Procesul Verbal de Control, sunt neîntemeiate, nelegale și subiective, bazându-se pe o interpretare greșită a faptelor și documentelor, în ansamblul acestora, puse la dispoziția echipei de control de către UPFAR - ARGOA, astfel cum rezultă din Procesele Verbale și din înscrisurile anexate.

III În concluzie, având în vedere toate aceste motive, concluziile Controlului General al Activității A.R.D.A.A. desfășurată în anul 2013, constatate de către ORDA prin Procesul Verbal RGII/INT/8376/15.10.2014, sunt netemeinice, nelegale și în mare parte subiective și pur formale.

Pentru toate aceste considerente, vă rugăm să vă revizuiți concluziile, să vă schimbați poziția în ceea ce privește activitatea A.R.D.A.A., desfășurată în mod legal și statutar în cursul anului 2013 și să îndreptați în acest sens concluziile Procesului verbal de Control sub aspectele menționate și explicate în cuprinsul prezentelor obiecțiuni.

Cu stimă,  
A.R.D.A.A.  
prin  
Administrator General  
Irina CHENDER

